



The Assumption of the Blessed Virgin Mary

AUGUST 15TH, 2021

SUNDAY, AUGUST 15TH, 2021

THE ASSUMPTION OF THE BLESSED VIRGIN MARY

- 8:30 AM For the Soul of *Ann McCaul*
- 10:00 AM (SP) Por las Almas de *Juan & Teresa Melendez*
- 11:30 AM For the Soul of *Margarita Castillo*
- 1:00 PM (SP) Por las Almas de *Candito & Catalina Javier y Andrea Lopez*

MONDAY, AUGUST 16TH, WEEKDAY

- 12:15 PM For the Soul of *John Chiffriller*

TUESDAY, AUGUST 17TH, WEEKDAY

- 12:15 PM For the Soul of *Holly Crawford*
- 7:00 PM (SP) Por las Almas de *Maria Matilde y Jesus Humberto Ramon*

WEDNESDAY, AUGUST 18TH, WEEKDAY

- 12:15 PM For the Soul of *Nicky Kanganis*

THURSDAY, AUGUST 19TH, ST. JOHN EUDES

- 12:15 PM For the Soul of *Maureen Trainor*

FRIDAY, AUGUST 20TH, SAINT BERNARD

- 12:15 PM For the Soul of *Alice Roberts*
- 7:00 PM (SP) Por el Alma de *Lucas Felix*

SATURDAY, AUGUST 21ST, SAINT PIUS

- 12:15 PM For the Soul of *Paddy O'Sullivan*
- 5:00 PM For the People

Prayers & Devotions

- ❖ Personal Prayer - Chapel at Parish Center *Mon-Fri During Office Hours*
 - ❖ Rosary prior to 12:15 PM Mass *Mon-Sat*
- During the pandemic the following are suspended until further notice*
- First Friday Eucharistic Adoration* *Following 12:15PM Mass to*
 - (Sept to June Only)* *Benediction 6:45 PM*

Grupos de Oración

- Grupo Carismático* *Martes después de 7:00 PM Misa*
- Ultreya/Cursillistas* *Viernes*



August 15 as the Day for Celebrating The Assumption

The Catholic Church celebrates the Assumption of the Blessed Virgin Mary annually on August 15th. This day commemorates the belief that when Mary, the mother of Jesus Christ, passed from her earthly life, her body was "assumed" or "taken up" into heaven along with her soul, instead of going through the natural process of physical decay upon death.

Pope Pius XII declared the Assumption of Mary (*Munificentissimus Deus*) an official dogma of the Roman Catholic Church on November 1, 1950. The Catholic Church teaches that the Virgin Mary "having completed the course of her earthly life, was assumed body and soul into heavenly glory." The dogma of the Assumption followed from the 1854 definition of Mary's Immaculate Conception (her freedom from original sin) and both developed from the recognition of her status as the Mother of God, meaning that she, like Jesus, was without sin, preserved from corruption, resurrected, received into heaven, and a recipient of corporeal glory.

For many centuries, the Kirkindji villagers near Ephesus in Asia Minor (present day country of Turkey) had a tradition of celebrating ceremonies called *Panaghia Kapulu*. (*Virgin's Door*) on August 15th. These people, descendants of the Christians in Ephesus, made an annual pilgrimage journey to Nightingale Mountain, a location believed from which Mary was bodily assumed into heaven.

A tradition based upon Jesus entrusting His mother to the beloved disciple at the foot of the cross (John 19:25-27) is that Mary accompanied St. John to Ephesus at the end of her life, circa 37-45 A.D and spent her last years in Asia Minor. Renaissance church historians mention this trip. For centuries, Christians have venerated a small house near Ephesus believed to be Mary's home. The presence of St. John's tomb in Ephesus and the first basilica in the world to be dedicated to the Blessed Virgin there give credence to this tradition along with the Kirkindji villagers' annual celebration offer a possible explanation as to why August 15th is the day in which The Assumption of the Blessed Virgin Mary is celebrated.

Outdoor Prayer Garden

The first phase of the initial repair and restoration work in the grotto area of our parish prayer garden has been completed. A cave has been constructed on the top of the bedrock hill to recreate the scene of the 19th century Marian apparitions to St. Bernadette Soubirous at Lourdes. The grotto area has been cleaned and a flowing water fountain has been added.

The next phase will be the addition of two new statues. Statuary companies are being consulted. While this project is not yet complete, the empty cave may be seen as symbolizing the hope of the empty tomb of Easter; the flowing water recalls the spring of the Grotto of Massabielle in Lourdes, France that St. Bernadette Soubirous uncovered at the request of Mary's apparition as Our Lady of Lourdes.

Our parish prayer garden, with the prayer benches, offers a quiet space and prayerful setting amid the noise and busyness of urban life. The ongoing generous support of those who made gifts and continue with their pledge payments to RENEW+REBUILD makes this project possible.

Important Reminders

- 1) In order to maintain a prayerful and dignified setting in our church for prayer and liturgical celebrations, please remember to silence or place on the vibrate setting any portable electronic devices (cell phones, i-phones, i-pads, etc.) that you bring to church.
 - 2) If you and your family have not already done so, please register as members of St. John-Visitation Parish. Being registered is important since it indicates a commitment to our parish.
 - 3) Parish registration enables us to assist you when sponsor letters or any other type of letter from our parish is needed. Church registration are records to assist parish community life; no church records are ever reported to INS, federal, state, or city agencies. Remember that even the Holy Family needed to register at the time of the great census prior to our Savior's birth (Luke 2:1-7)
-

Christian Burial and Cremation

The *Solemnity of the Assumption of the Blessed Virgin Mary* in which the Church recalls the taking up of Mary into heaven at the end of her earthly life offers an opportunity for us to reflect upon our human mortality and the hope and promise of eternal life. It is an occasion to consider funeral planning, the practice of Christian burial, and the Catholic Church's understanding about cremation.

The Vatican Office of the *Congregation for the Doctrine of the Faith* issued an instruction regarding the burial of the deceased and conservation of ashes in the case of cremation on August 15, 2016. Among the important points and issues addressed in this instruction:

- 1) The stated preference to have a vigil and prayer service with the presence of the body of the deceased.
- 2) To celebrate a Funeral Mass of Christian Burial with the body of the deceased in the church.
- 3) If cremation of the body is chosen, it should follow the celebration of the Funeral Mass.
- 4) While recognizing the practice of cremation in many countries, the Church continues to prefer the practice of burying the bodies of the deceased, because this shows a greater esteem towards the deceased. Nevertheless, cremation is not prohibited, "unless it was chosen for reasons contrary to Christian doctrine". (paragraph # 4)
- 5) "The burial of the faithful departed in cemeteries or other sacred places encourages family members and the whole Christian community to pray for and remember the dead, while at the same time fostering the veneration of martyrs and saints". (paragraph #3)

- 6) "When, for legitimate motives, cremation of the body has been chosen, the ashes of the faithful must be laid to rest in a sacred place, that is, in a cemetery or, in certain cases, in a church or an area, which has been set aside for this purpose, and so dedicated by the competent ecclesial authority." (paragraph #5)
- 7) "It is not permitted to scatter the ashes of the faithful departed in the air, on land, at sea or in some other way, nor may they be preserved in mementos, pieces of jewelry or other objects." (paragraph #7)

This information is helpful for families when planning funerals of loved ones, especially in clarifying what is desired for Christian burial and the issue of cremation. The full text of this instruction may be accessed at the official Vatican website:

www.vatican.va/roman_curia/congregations/cfaith/documents/rc_con_cfaith_doc_20160815

Married Outside the Church?

The Archdiocesan Family Life Office is offering a program "*Come Home to the Grace of a Catholic Marriage*" to assist couples married civilly or in another non-Catholic religious denomination to have their marriage celebrated (convalidated) in the Catholic Church. Brochures with more details and further information about this program are available in the church.

15 de agosto Día de Celebración de la Asunción

La Iglesia Católica celebra la Asunción de la Santísima Virgen María anualmente el 15 de agosto. Este día conmemora la creencia de que cuando María, la madre de Jesucristo, dejó su vida terrenal, su cuerpo fue "asumido" o "elevado" al cielo junto con su alma, en lugar de pasar por el proceso natural de descomposición física sobre muerte.

El Papa Pío XII declaró la Asunción de María (Munificentissimus Deus) un dogma oficial de la Iglesia Católica Romana el 1 de noviembre de 1950. La Iglesia Católica enseña que la Virgen María "habiéndolo completado el curso de su vida terrenal, fue asumida en cuerpo y alma en gloria celestial". El dogma de la Asunción siguió a la definición de 1854 de la Inmaculada Concepción de María (su libertad del pecado original) y ambos se desarrollaron a partir del reconocimiento de su condición de Madre de Dios, lo que significa que ella, como Jesús, estaba sin pecado, preservada de la corrupción. resucitado recibido en el cielo, y un recipiente de gloria corporal.

Durante muchos siglos, los habitantes de Kirkindji cerca de Éfeso en Asia Menor (actual país de Turquía) tenían la tradición de celebrar ceremonias llamadas Panaghia Kapulu (Puerta de la Virgen) el 15 de agosto. Estas personas, descendientes de los cristianos en Éfeso, realizaban una peregrinación anual. viaje a la montaña Nightingale, un lugar que se cree desde el cual María fue asumida corporalmente al cielo.

Una tradición basada en que Jesús confió su madre al discípulo amado al pie de la cruz (Juan 19: 25-27) es que María acompañó a San Juan a Éfeso. Al final de su vida, alrededor del 37-45 d.C. y pasó sus últimos años en Asia

Menor. Los historiadores de la iglesia renacentista mencionan este viaje. Durante siglos, los cristianos han venerado una pequeña casa cerca de Éfeso que se cree que es la casa de María. La presencia de la tumba de San Juan en Éfeso y la primera basílica del mundo dedicada a la Santísima Virgen dan crédito a esta tradición, junto con la celebración anual de los habitantes de Kirkindji ofrecen una posible explicación de por qué el 15 de agosto es el día en donde se celebra la Asunción de la Santísima Virgen María

Jardín de Oración al Aire Libre

Se completó la primera fase del trabajo inicial de reparación y restauración en el área de la gruta de nuestro jardín de oración parroquial. Se ha construido una cueva en la cima de la colina de roca para recrear la escena de las apariciones marianas del siglo XIX a Santa Bernadette Soubirous en Lourdes. Se limpió el área de la gruta y se agregó una fuente de agua corriente.

La siguiente fase será la adición de dos nuevas estatuas. Se está consultando a las empresas estatuarias. Si bien este proyecto aún no está completo, la cueva vacía puede verse como un símbolo de la esperanza de la tumba vacía de Pascua; el agua que fluye recuerda el manantial de la Gruta de Massabielle en Lourdes, Francia, que Santa Bernadette Soubirous descubrió a pedido de la aparición de María como Nuestra Señora de Lourdes.

El jardín de oración de nuestra parroquia, con los bancos de oración, ofrece un espacio tranquilo y un entorno de oración en medio del ruido y el ajetreo de la vida urbana. El generoso apoyo continuo de aquellos que hicieron donaciones y continúan con los pagos de sus promesas a **RENOVAR+ RECONSTRUIR** hace posible este proyecto.

Entierro Cristiano y la Cremación

La solemnidad de la Asunción de la Santísima Virgen María, en la que la Iglesia recuerda el ascenso de María al cielo al final de su vida terrena, nos ofrece una oportunidad para reflexionar sobre nuestra mortalidad humana y la esperanza y promesa de la vida eterna. Es una ocasión para considerar la planificación del funeral, la práctica del entierro cristiano y el entendimiento de la Iglesia Católica sobre la cremación.

La Oficina del Vaticano de la Congregación para la Doctrina de la Fe emitió una instrucción sobre el entierro del difunto y la conservación de las cenizas en el caso de la cremación el 15 de agosto de 2016. Entre los puntos importantes y los temas tratados en esta instrucción:

- 1) La preferencia declarada de tener un servicio de vigilia y oración con la presencia del cuerpo del difunto.
- 2) Celebrar una misa funeraria de entierro cristiano con el cuerpo del difunto en la iglesia.
- 3) Si se elige la cremación del cuerpo, se debe seguir la celebración de la misa de funeral.
- 4) Mientras tanto, la práctica de la cremación se ha difundido notablemente en muchos países, pero al mismo tiempo también se han propagado nuevas ideas en desacuerdo con la fe de la Iglesia. La Iglesia sigue prefiriendo la sepultura de los cuerpos, porque con ella se demuestra un mayor aprecio por los difuntos; sin

embargo, la cremación no está prohibida, «a no ser que haya sido elegida por razones contrarias a la doctrina Cristiana.

- 5) La sepultura de los cuerpos de los fieles difuntos en los cementerios u otros lugares sagrados favorece el recuerdo y la oración por los difuntos por parte de los familiares y de toda la comunidad cristiana, y la veneración de los mártires y santos.
- 6) Si por razones legítimas se opta por la cremación del cadáver, las cenizas del difunto, por regla general, deben mantenerse en un lugar sagrado, es decir, en el cementerio o, si es el caso, en una iglesia o en un área especialmente dedicada a tal fin por la autoridad eclesiástica competente.
- 7) No sea permitida la dispersión de las cenizas en el aire, en la tierra o en el agua o en cualquier otra forma, o la conversión de las cenizas en recuerdos conmemorativos, en piezas de joyería o en otros artículos.

Esta información es útil para las familias cuando planifican los funerales de sus seres queridos, especialmente para aclarar qué se desea para el entierro cristiano y el problema de la cremación. Se puede acceder al texto completo de esta instrucción en el sitio web oficial del Vaticano:

www.vatican.va/roman_curia/congregations/cfaith/documents/rc_con_cfaith_doc_20160815

Recordatorios Importantes

1) Con el fin de mantener un entorno digno y de oración en nuestra iglesia para la oración y las celebraciones litúrgicas, por favor recuerde silenciar o colocar en el entorno de vibración cualquier dispositivo electrónico portátil (teléfonos celulares, iphones, ipads, etc.) que usted trae a la iglesia.

2) Si usted y su familia aún no lo han hecho, por favor regístrese como miembros de la Parroquia de San Juan-Visitación. Estar registrado es importante ya que indica un compromiso con nuestra parroquia.

3) El registro parroquial nos permite ayudarlo cuando se necesitan cartas de patrocinador o cualquier otro tipo de carta de nuestra parroquia. El registro de la iglesia son registros para ayudar a la vida de la comunidad parroquial; nunca se reportan registros de la iglesia al INS, a las agencias federales, estatales o de la ciudad. Recuerde que incluso la Sagrada Familia necesitaba registrarse en el momento del gran censo antes del nacimiento de nuestro Salvador (Lucas 2:1-7).

¿Casado fuera de la iglesia?

La Oficina de Vida Familiar de la Arquidiócesis está ofreciendo un programa “*Vuelve a casa a la gracia de un matrimonio católico*” para ayudar a las parejas casadas civilmente o en otra denominación religiosa no católica a celebrar (convalidar) su matrimonio en la Iglesia Católica. Los folletos con más detalles y más información sobre este programa están disponibles en la iglesia.
